

**GESETZESTECHNISCHE  
RICHTLINIEN (GTR)**

**DIRECTIVES SUR LA  
TECHNIQUE LÉGISLATIVE (DTL)**

**DIRETTIVE DI TECNICA  
LEGISLATIVA (DTL)**

**DIRECTIVES SUR LA TECHNIQUE LÉGISLATIVE (DTL)  
DIRETTIVE DI TECNICA LEGISLATIVA (DTL)**



Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra

Bundeskanzlei BK  
Chancellerie fédérale ChF  
Cancelleria federale CaF  
Chanzlia federala ChF

# Table des matières

<b>Titre</b>	<b>3</b>
<b>Index</b>	<b>4</b>

# 1 Titre

79 L'article doit porter un titre en plus de son numéro, sauf si l'acte comprend moins de cinq articles.

80 Si la subdivision supérieure (par ex. une section) comprend un seul article, ce dernier n'aura pas de titre.

Exemple:

<b>Section 1 Définitions</b>	
<b>Art. 1</b>	
On entend par:	
a.	<i>données administrées</i> : les données personnelles qui sont enregistrées lors de l'utilisation de l'infrastructure électronique de la Confédération et qui sont régulièrement utilisées, analysées ou effacées volontairement;
...	
<b>Section 2 Droit d'accès, conservation et destruction</b>	
<b>Art. 2</b>	Droit d'accès aux données
...	
<b>Art. 3</b>	Conservation sécurisée des données
...	

→ [\\*RO 2012 947](#)

→ [\\*RO 2012 947](#)

# Index

## - 0 -

079 3  
080 3

## - A -

article 3  
article sans titre 3

## - S -

sans titre 3